

PROCÈS-VERBAL

Séance extraordinaire du Conseil municipal tenue le 13 septembre 2018 à 19h à l'Hôtel de ville de la Municipalité des Cèdres au 1060, chemin du Fleuve, Les Cèdres (Québec), J7T 1A1

Présences :

Les conseillers Mme Aline Trudel, MM. Michel Proulx, Serge Clément, Bernard Daoust, Louis Thauvette et Marcel Guérin, sous la présidence du maire, M. Raymond Larouche

Sont également présents :

M. Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire trésorier agissant à titre de secrétaire de la séance
Mme Chantal Primeau, adjointe administrative, direction générale et greffe

Certificat de signification

Le certificat de signification de l'avis de convocation de la présente séance extraordinaire atteste la réception de l'avis requis par l'article 156 du Code municipal par tous les membres du Conseil.

Ayant constaté le quorum, le président d'assemblée, M. Raymond Larouche, déclare la séance légalement ouverte.

2018-09-354 Adoption de l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 13 septembre 2018

Le point suivant est retiré de l'ordre du jour :

3.3 Octroi de mandat de services professionnels pour la préparation des plans et devis des installations septiques au garage municipal

Il est proposé par Marcel Guérin
Appuyé par Michel Proulx
Et résolu

D'ADOPTER l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 13 septembre 2018 modifié.

L'ordre du jour se lit comme suit :

Moment de réflexion

1. Ordre du jour

1.1 Adoption de l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 13 septembre 2018

2. Affaires municipales

2.1 Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire

2.1.1 Demande d'aide financière au Programme de réfection et construction des infrastructures municipales (RÉCIM) – volet 1 / construction d'un garage municipal

2.1.2 Demande d'aide financière au Programme d'infrastructures municipales d'eau (PRIMEAU) – volet 1 / prolongement des réseaux municipaux d'aqueduc et d'égout dans le secteur des rues Leech, Lalonde et Leroux

3. Services techniques, infrastructures et travaux publics

- 3.1 Octroi du contrat des travaux de montage d'un dôme servant d'abri de sel
- 3.2 Octroi du contrat des travaux de pavage mécanisé 2018 / divers chemins et atelier municipal
- 3.3 Octroi de mandat de services professionnels pour la préparation des plans et devis des installations septiques au garage municipal (**point retiré**)
- 3.4 Octroi du contrat de pavage de deux tranchées de rue / chemin Saint-Dominique et rue Richard

4. Ressources humaines

- 4.1 Adoption de la Politique de travail des formateurs de premiers répondants 2018-2019
- 4.2 Embauche temporaire de M. Julien Lauzon à titre d'appariteur

Période de questions sur les points à l'ordre du jour uniquement

Parole au Conseil

Levée de la séance ordinaire

2018-09-355

Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire *Demande d'aide financière au Programme de réfection et construction des infrastructures municipales (RÉCIM) – volet 1 / construction d'un garage municipal*

ATTENDU QUE la Municipalité des Cèdres a pris connaissance du Guide sur le Programme de réfection et construction des infrastructures municipales (RÉCIM) et qu'elle s'engage à en respecter toutes les modalités s'appliquant à elle;

ATTENDU QUE la Municipalité des Cèdres désire présenter une demande d'aide financière au MAMOT pour le projet suivant :

Construction d'un garage municipal – Service des travaux publics

Il est proposé par Michel Proulx
Appuyé par Louis Thauvette
Et résolu

QUE le Conseil municipal de la Municipalité des Cèdres autorise le dépôt de la demande d'aide financière;

QUE la Municipalité s'engage, si elle obtient une aide financière pour son projet, à payer sa part des coûts admissibles et des coûts d'exploitation continue de l'infrastructure visée;

QUE la Municipalité des Cèdres confirme qu'elle assumera tous les coûts non admissibles au programme RÉCIM associés à son projet si elle obtient une aide financière pour celui-ci y compris tout dépassement de coûts.

Adopté à l'unanimité

**2018-09-356 Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire
Demande d'aide financière au Programme d'infrastructures municipales d'eau (PRIMEAU) – volet 1 / prolongement des réseaux municipaux d'aqueduc et d'égout dans le secteur des rues Leech, Lalonde et Leroux**

ATTENDU QUE la Municipalité des Cèdres a pris connaissance du Guide sur le Programme d'infrastructures municipales d'eau (PRIMEAU) et doit respecter toutes les modalités de ce guide qui s'applique à elle;

ATTENDU QUE la Municipalité des Cèdres désire présenter une demande d'aide financière au MAMOT pour le projet suivant :

Prolongement des réseaux municipaux d'aqueduc et d'égout dans le secteur des rues Leech, Lalonde et Leroux

Il est proposé par Serge Clément
Appuyé par Aline Trudel
Et résolu

QUE la Municipalité des Cèdres s'engage à respecter toutes les modalités de ce guide qui s'applique à elle;

QUE la Municipalité des Cèdres autorise le dépôt de la demande d'aide financière au programme PRIMEAU;

QUE la Municipalité s'engage à payer sa part des coûts admissibles et des coûts d'exploitation continus associés à son projet au programme PRIMEAU;

QUE la Municipalité des Cèdres confirme qu'elle assume tous les coûts non admissibles et les dépassements de coûts associés au programme PRIMEAU.

Adopté à l'unanimité

2018-09-357 Octroi du contrat des travaux de montage d'un dôme servant d'abri de sel

ATTENDU QUE la Municipalité a procédé à un appel d'offres sur invitation pour des travaux de montage d'un dôme servant d'abri de sel le 4 septembre dernier;

ATTENDU QUE lors de l'ouverture des soumissions le 13 septembre 2018, une seule soumission fut déposée dont le résultat est le suivant :

TRAVAUX DE MONTAGE D'UN DÔME	
SOUSSIONNAIRE	PRIX (TAXES EN SUS)
Chapiteau national 9291-1692 Québec Inc.	17 400\$

ATTENDU QUE la soumission est conforme;

Il est proposé par Bernard Daoust
Appuyé par Marcel Guérin
Et résolu

D'OCTROYER le contrat à Chapiteau national 9291-1692 Québec Inc. pour des travaux de montage d'un dôme servant d'abri au montant de 17 400\$ (taxes en sus).

Adopté à l'unanimité

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je, Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire-trésorier, certifie avoir les crédits disponibles au surplus accumulé pour effectuer la dépense.

Jimmy Poulin
Directeur général et secrétaire-trésorier

2018-09-358 Octroi du contrat des travaux de pavage mécanisé 2018 / divers chemins et atelier municipal

ATTENDU QUE la Municipalité a procédé à un appel d'offres public pour des travaux de pavage mécanisé sur divers chemins municipaux et atelier municipal le 28 août dernier;

ATTENDU l'ouverture des soumissions le 13 septembre 2018 dont les résultats sont les suivants :

TRAVAUX DE MONTAGE D'UN DÔME	
SOUSSIONNAIRES	PRIX (TAXES INCLUSES)
Ali Excavation Inc.	441 588.62\$
Les Pavages D'Amour Inc.	476 582.87\$
Les Pavages Théorêt Inc	504 966.75\$
Construction Bau-Val Inc.	507 000.00\$
Meloche, Division de Sintra	509 722.62\$
Les Pavages Asphaltech Inc	520 642.42\$
Pavage Ultra Inc.	565 516.81\$
Roxboro Excavation Inc.	598 355.52\$
De Sousa	605 837.77\$

ATTENDU l'analyse des soumissions par le directeur de l'ingénierie et des infrastructures de la Municipalité;

QUE la soumission la plus basse est conforme;

Il est proposé par Michel Proulx
Appuyé par Marcel Guérin
Et résolu

D'OCTROYER le contrat au plus bas soumissionnaire conforme soit Ali Excavation Inc. pour des travaux de pavage mécanisé sur divers chemins et atelier municipal au montant de 441 588.62\$ (taxes incluses).

Adopté à l'unanimité

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je, Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire-trésorier, certifie avoir les crédits disponibles au surplus accumulé pour effectuer la dépense.

Jimmy Poulin
Directeur général et secrétaire-trésorier

2018-09-359 Octroi du contrat de pavage de deux tranchées de rue / chemin Saint-Dominique et rue Richard

ATTENDU le projet de pavage de deux tranchées sur le chemin Saint-Dominique et la rue Richard ainsi que l'aménagement d'un dos d'âne allongé dans le secteur Haut-Chamberry;

ATTENDU la demande de prix conformément à la Politique d'acquisition de biens et services de la Municipalité des Cèdres;

Il est proposé par Marcel Guérin
Appuyé par Aline Trudel
Et résolu

D'OCTROYER le contrat au plus bas soumissionnaire conforme soit Pavage Desrochers pour les travaux de pavage de deux tranchées sur le chemin Saint-Dominique et la rue Richard ainsi que l'aménagement d'un dos d'âne allongé au montant de 12 430\$ (taxes en sus).

Adopté à l'unanimité

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je, Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire-trésorier, certifie avoir les crédits disponibles au surplus accumulé effectuer la dépense.

Jimmy Poulin
Directeur général et secrétaire-trésorier

2018-09-360 Adoption de la Politique de travail des formateurs de premiers répondants 2018-2019

ATTENDU la résolution numéro 2018-03-100 autorisant la signature de l'entente d'accréditation pour l'enseignement des programmes de formation des premiers répondants intégrés aux services préhospitaliers d'urgence avec le Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie;

ATTENDU QUE M. Dominique Ranger, directeur adjoint du Service de sécurité incendie agira à titre de formateur;

ATTENDU la nécessité d'encadrer les conditions de travail et la rémunération des formateurs ;

Il est proposé par Serge Clément
Appuyé par Bernard Daoust

Et résolu

D'ADOPTER la politique de travail des formateurs de premiers répondants;

QUE la Politique est en vigueur du 13 septembre 2018 au 31 décembre 2019.

Adopté à l'unanimité

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je, Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire-trésorier, certifie avoir les crédits disponibles au budget opérationnel pour effectuer la dépense.

Jimmy Poulin
Directeur général et secrétaire-trésorier

2018-09-361 Embauche temporaire de M. Julien Lauzon à titre d'appariteur

ATTENDU QUE M. Julien Lauzon est à l'emploi de la Municipalité à titre d'étudiant afin d'assurer la surveillance de patinoires en période hivernale;

ATTENDU les besoins temporaires en personnel à titre d'appariteur les fins de semaine;

Il est proposé par Louis Thauvette
Appuyé par Aline Trudel
Et résolu

D'EMBAUCHER M. Julien Lauzon à titre d'appariteur les fins de semaine jusqu'au 31 décembre 2018 au taux horaire prévu par la Loi sur les normes du travail.

Adopté à l'unanimité

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je, Jimmy Poulin, directeur général et secrétaire-trésorier, certifie avoir les crédits disponibles au budget opérationnel pour effectuer la dépense.

Jimmy Poulin
Directeur général et secrétaire-trésorier

Période de questions allouée aux personnes présentes

Début de la période : aucun citoyen dans la salle
Fin de la période de questions : aucun citoyen dans la salle

Parole au Conseil

Les membres du Conseil ont la possibilité de soumettre leurs questions ou commentaires au Conseil.

2018-09-362 Levée de la séance extraordinaire

ATTENDU QUE les points à l'ordre du jour sont tous épuisés;

Il est proposé par Aline Trudel
Appuyé par Michel Proulx
Et résolu

QUE la présente séance extraordinaire soit levée à 19h44.

Adopté à l'unanimité

Raymond Larouche
Maire

Jimmy Poulin
Secrétaire-trésorier